TOSHIBA

全自動洗衣機

使用說明書

型號：
AW-T08DU1800MTA(MG)
AW-T08DU2000QTA(MG)

請閱讀本說明書
請仔細閱讀並遵循說明。
請保存本使用說明書，
以備日後使用。

目錄

安全說明

安裝

- 產品描述 8
- 安裝區域 9
- 打開洗衣機包裝 9
- 安裝機箱底部護蓋 9
- 調平洗衣機 10
- 選擇水龍頭 11
- 連接進水軟管、水龍頭與洗衣機 11

操作

- 洗衣前準備 12
- 洗衣 12
- 洗衣後 12
- 洗衣注意事項 13
- 使用洗衣精和洗衣粉 13
- 控制面板 14
- 選項 15
- 個人化的洗衣程式設定 16
- 洗衣程式的操作 16
- 洗程表 17
- 蓋鎖開啟/關閉 17
- 洗劑建議使用量 18

維護

- 清潔和保養 19
- 清潔外箱 19
- 清潔進水口濾網 19
- 故障排除 20
- 技術規格 21
- 限用物質含有情況標示聲明書 22

安全說明

為了您的安全，請務必遵守本說明書中的資訊，降低火災或爆炸、觸電的風險，或防止財產損失、人身傷害或死亡。

重要安全注意事項

- 本電器不適合供身體、感官、心智能力、經驗或知識不足之使用者(包含孩童)使用，除非在對其負有安全责任的人員之監護或指導下安全使用。
- 應教導兒童不得玩弄機器。
- 如果電源線損壞，必須由製造商、其服務代理或具有類似合格人員進行更換，以避免危險。
- 請使用本設備隨附的新軟管組件，不得重複使用舊軟管組件。
- 開口不得被地毯阻擋。
- 本電器僅供家庭使用，不適合下列用途：

– 商店、辦公室和其他工作環境中的員工廚房區域；
– 農舍；
– 飯店、汽車旅館和其他住宿型環境中供房客使用；
– 民宿型環境；

小心：為了避免因不慎重置斷路器而造成危害，不得透過外部切換裝置（例如計時器）為本機器供電，或將機器連接至由公用事業定期開啟和關閉的電路。

安全說明

型號	洗衣容量	標準水壓
AW-T08DU1800MTA(MG)	17.0kg	0.03MPa~0.8MPa
AW-T08DU2000QTA(MG)	19.0kg	0.03MPa~0.8MPa

符號說明：

⚠ **警告！**
此符號和描述文字組合表示潛在的危險情況，如不加以避免，可能會導致死亡或嚴重傷害。

⚠ **小心！**
此符號和描述文字組合表示可能導致輕傷或輕微傷害或財產和環境損害的潛在危險情況。

注意！
此符號和描述文字組合表示可能導致輕傷或輕微傷害的潛在危險情況。

安全說明

⚠ 警告!

觸電!

- 本洗衣機僅供室內使用。
- 請勿將本洗衣機放在潮溼處。
- 進行任何維護之前，請拔掉電源。
- 使用後，請務必拔掉洗衣機插頭並關閉供水。請注意最大和最小進水壓力，以百萬帕(MPa)為單位。
- 為確保安全，電源插頭必須插入已接地的三極插座。請仔細檢查，確保插座正常且正確接地。
- 務必依照製造商的說明和當地安全法規，由合格的技術人員連接水電設備。
- 如果電源線損壞，必須由製造商、其服務代理或具有類似資格人員進行更換，以避免危險。

安全說明

對兒童的風險!

- 兒童以及身體感官或心智能力較低或缺乏經驗和知識的人員，可在有人監督或指導如何安全使用本電器並瞭解相關危險的情況下，方可使用本電器。
  切勿讓兒童在無人監督的情況下進行操作。
- 寵物和兒童不得爬入本電器。
  請在每次操作前請務必檢查本電器。
- 洗衣機運行時，請讓兒童和寵物遠離本電器。
- 身體殘障、患有感官障礙或精神障礙、或缺乏經驗知識的人士（含兒童）只有在接受安全監護人有關本電器使用的監督或指導的情況下，方可使用本電器。
- 兒童應受到監督，以確保其不會玩耍本電器導致危險受傷。

爆炸危險!

- 切勿清洗或烘乾可燃或爆炸性物質（如蠟、油、漆、汽油、除油劑、乾洗溶劑、煤油等）清洗、清潔、浸泡或擦拭過的物品，否則可能導致火災或爆炸。

安全說明

⚠ 小心!

安裝產品!

- 本洗衣機僅供室內使用。
- 不適合內嵌式使用。
- 開口不得被地毯阻擋。
- 不得將洗衣機安裝在浴室或非常潮溼的房間，以及有爆炸性或腐蝕性氣體的房間。
- 使用本電器前，請拆除所有包裝材料。否則，可能會導致嚴重損壞。
- 單一進水閥的洗衣機只能連接至冷水源。
- 安裝後，插頭必須於可觸及範圍內。
- 避免將本電器安裝在陽光直射處，否則塑膠零件可能會變形或變色。避免放在天氣寒冷時機器可能結冰的位置。
- 本電器僅供家用。
- 請使用本電器隨附的新軟管組件，不得重複使用舊軟管組件。
- 請勿對防水床單、地墊或衣物進行清洗、脫水或烘乾。
  請勿清洗厚硬地墊，即使洗滌標籤上有洗衣機符號也一樣。
  否則可能會導致洗衣機、牆壁、地板或衣物因異常震動而損壞。

安全說明

損壞電器的風險!

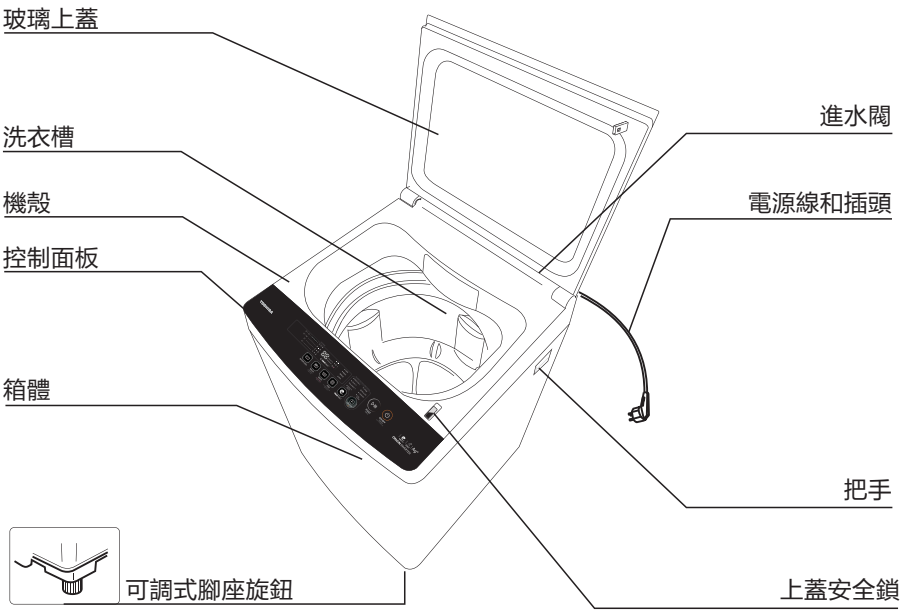
- 本產品僅供家用，僅適用於適合機洗的紡織品。
- 切勿爬上或坐在洗衣機的玻璃上蓋。
- 洗衣機搬運和運送時的注意事項：
  1. 應排出機器中的積水。
  2. 小心搬運洗衣機。抬起時，切勿抓握洗衣機的突出部分。
  3. 本電器較重，應小心運送。
- 請勿過度用力關上玻璃上蓋。
- 禁止清洗地毯。

操作洗衣機!

- 初次洗衣前，應使用控制面板上顯示的槽清洗程式，並確認在沒有衣物的情況下使用本機器
- 禁止使用易燃易爆或有毒溶劑。切勿將汽油和酒精等用作洗滌劑。請只選擇適合洗衣機的洗劑，尤其是上置式全自動洗衣機。
- 請確保所有衣物口袋都已清空。硬幣、胸針、釘子、螺絲、石頭等尖銳、堅硬的物品可能會對本洗衣機造成嚴重損壞。
- 本電器僅供家用。
- 不得將手伸入正在旋轉的洗衣槽內。
- 本產品僅限本地區使用。

安裝

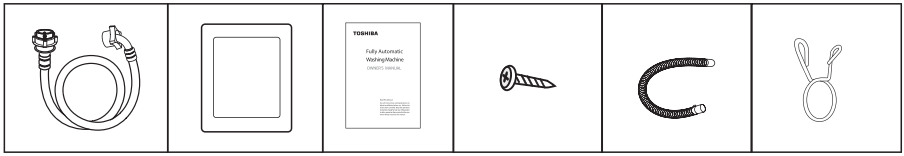
■ 產品描述



注意!

- 本手冊中的所有圖片僅供參考。
  零件實際外觀請以實物為準。

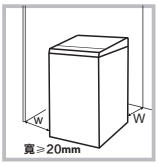
配件



進水軟管組件　箱體底板　說明書　螺絲　排水軟管　固定環

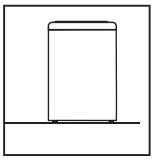
安裝

■ 安裝區域



⚠警告!

- 穩定性對於防止本產品移動非常重要!
- 確保產品沒有壓在電源線上。
- 機器有排水管一側與牆面距離為50mm，
  無排水管一側與牆面距離為20mm。

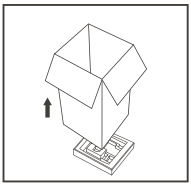


在安裝洗衣機之前，應選擇符合以下特性的位置：
1.堅硬、乾燥、平整的表面
2.避免陽光直射
3.通風充足
4.室溫在0°C以上
5.遠離煤炭或天然氣等熱源。

■ 打開洗衣機包裝

⚠警告!

- 包裝材料（如薄膜、保麗龍）可能會對兒童造成危險。
- 存在窒息危險！請將所有包裝材料遠離兒童。



1.移除紙箱和保麗龍包裝。
2.抬起洗衣機，並移除底部包裝。
3.撕除固定電源線和排水軟管的膠帶。
4.從洗衣槽中取出進水軟管。

■ 安裝機箱底部護蓋

- 嚴禁在洗衣機仍置於泡棉底座的情況下使機器運轉或洗衣。



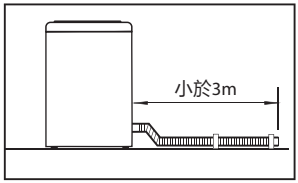
將洗衣機向後平放在軟布上。然後將機箱底部護蓋插入洗衣機底部插槽內，推到底並將螺絲孔位置鎖上螺絲後轉緊。

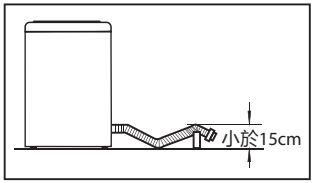
安裝

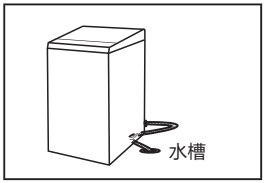
⚠警告!

- 請勿扭結、延伸或壓縮排水軟管。
- 請正確放置排水軟管，否則，位置不當可能導致漏水。
- 如果排水軟管過長，請勿強行將其放入洗衣機，否則會產生異常噪音。

放置排水管末端的方式：







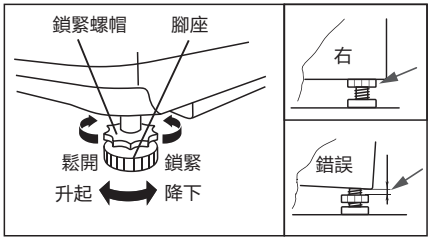
排水方向	左側或右側樣式
圖片	右側　左側

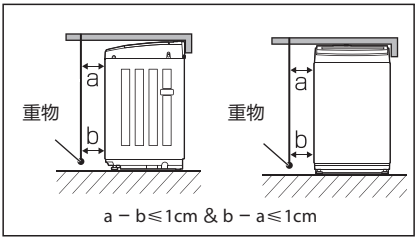
■ 調平洗衣機

⚠警告!

- 必須將四個腳座上的鎖定螺帽鎖緊在外殼上。

1. 檢查腳座是否正確連接至機箱。如果沒有，請轉回原位並鎖緊螺帽。
2. 檢查產品與水平儀是否對齊，必要時，請進行後續步驟。
3. 鬆開鎖緊螺帽，順時針或逆時針旋轉腳座，直到與地板緊密接觸。
4. 確保鎖定牢固，然後交替按壓洗衣機的四個頂角，檢查是否已調整妥當。
5. 必須確認洗衣機是否水平，用繩子懸掛重物，再確認上下間隙，即 ab之差不能大於一公分。





安裝

■ 選擇水龍頭

請選擇合適的水龍頭。


普通水龍頭

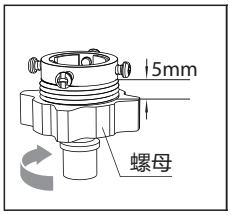

螺旋式水龍頭


洗衣機專用水龍頭

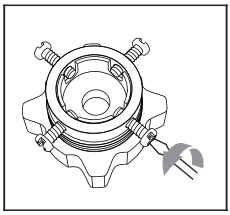
■ 連接進水軟管、水龍頭與洗衣機

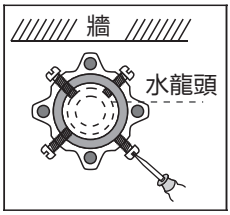
根據洗衣機隨附的進水軟管類型，以正確方式將進水軟管連接到水龍頭上。

1:普通水龍頭與進水軟管之間的連接。

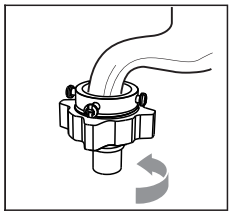


1.鬆開螺母，露出5mm凹槽。


2.鬆開四根螺絲

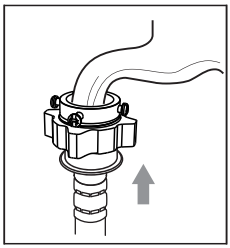


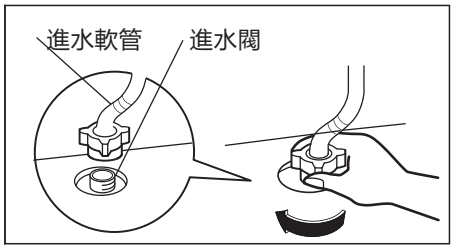
3.將連接座套在水龍頭上，均勻鎖緊螺釘。


4.鎖緊螺母



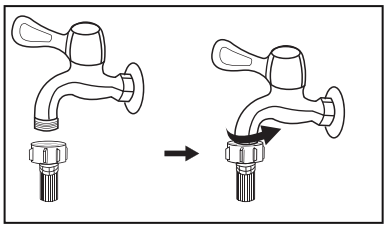
5.按壓滑套，將進水軟管插入連接座

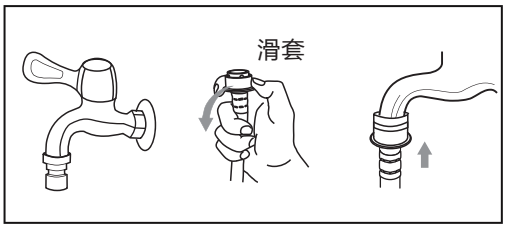

6.連接完成



7.連接安裝後，檢查是否漏水。

2:螺旋式水龍頭與進水軟管的連接。


有螺紋的水龍頭和進水軟管



洗衣機專用水龍頭

⚠警告!

- 為防止洩漏或損壞，請遵循上述說明!
- 請勿扭結、擠壓、改造或切割進水軟管。

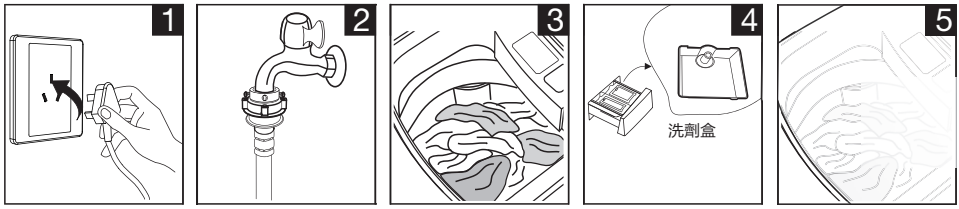
操作

■ 洗衣前準備

⚠小心！

- 洗衣前，請確保洗衣機已正確安裝。
- 初次洗衣之前，洗衣機應在無衣物的情況下，使用槽清洗行程清潔後再使用洗衣機。
- 請勿使用溫度超過50°C的水。

一個完整的循環如下圖所示：



插上插頭　打開水龍頭　將衣物放入洗衣槽　加入洗劑　關上機蓋

注意！

- 如果是使用洗衣精，則應倒入洗劑盒使用。

■ 洗衣



開啟　選擇程序　啟動

注意！

- 水位可手動選擇。

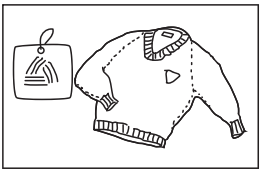
■ 洗衣後

洗衣完成後，蜂鳴器發出“嘀”聲並自動切斷電源。此時，您可以取出衣物。

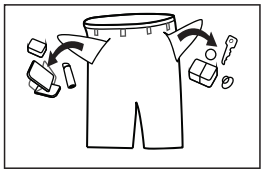
操作

■ 洗衣注意事項

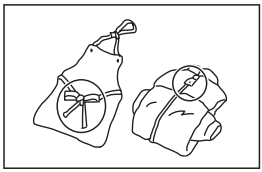
- 洗衣前，請檢查衣物標籤和洗劑使用說明。洗衣前，請使用適合洗衣機的低濃度洗衣劑。



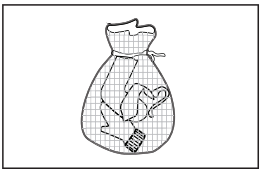
檢查標籤



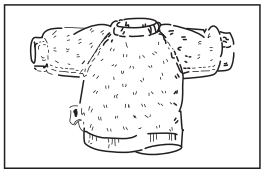
拿出口袋中的物品



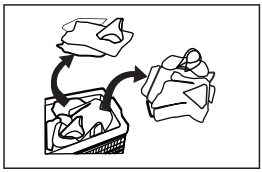
流蘇打結、拉上拉鍊並扣好鈕扣



將小件衣物放入洗衣袋



將表面容易起毛球的衣物和有長絲纖維的衣物翻過來



將不同材質的衣物分開

⚠警告!

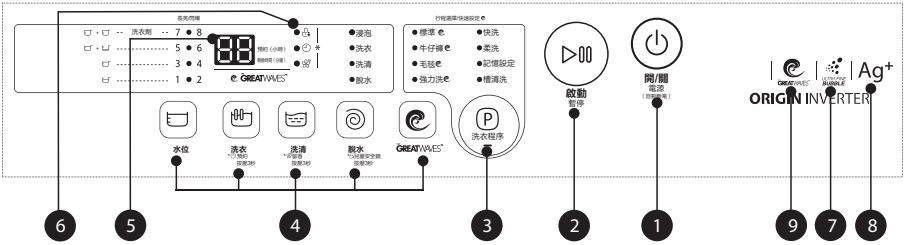
- 清洗單件衣物可能會引起嚴重的不平衡，從而發出警報。在這種情況下，建議增加一兩件衣物，這也會使脫水更平穩。
- 請勿洗沾有煤油、汽油、酒精和其他可燃性質的衣物。

■ 洗衣精和洗衣粉的使用

- 由於洗衣粉可能結塊，建議在倒入洗劑盒之前用一些水稀釋洗衣粉，以防止洗劑盒入口堵塞和注水過程中水溢出。
- 針對不同的洗衣溫度，選擇合適的洗劑，以獲得最佳洗滌效果，同時節約用水和減少耗電量。

操作

■ 控制面板



注意！

- 此圖僅供參考。產品實際外觀請以實物為準

1 開/關

打開和關閉洗衣機。

2 啟動/暫停

按下此按鈕，開始或暫停洗程。

3 洗衣程序

根據衣物類型選擇。

4 選項

您可以通過它選擇附加功能，選擇後會亮起。

5 顯示幕

顯示幕顯示洗衣機的設定、估計剩餘時間、選項和狀態訊息。顯示幕將在整個洗程中保持亮起。

6 兒童安全鎖

關於兒童安全鎖，請參閱第16頁

7 UFB功能

超微奈米泡泡（UFB）是一種看不見的小型奈米氣泡，比棉的纖維間隙更小。UFB 可將表面活性劑傳遞至衣物深層的汙漬。因此，UFB 可輕易去除汙漬。所有洗程都具備 UFB 功能

8 Ag+功能

Ag+功能達99.9%除菌情況
測試條件如下:

- −控制程序：快洗
- −測試程序：標準
- −測試能力：3kg

9 沖浪洗

沖浪洗能夠通過特殊的節奏和水流來縮短洗衣時間。

注意！

- 標準、牛仔褲、記憶設定、強力洗程式有模糊稱重功能。

操作

■ 選項

僅適用於具有這些功能的型號。

水位

根據衣物種類、髒汙程度和使用者的洗衣習慣選擇水位。

洗衣/洗清/脫水

可以選擇洗衣時間、洗清次數、脫水時間。

沖浪洗

沖浪洗能夠通過特殊的節奏和水流來縮短洗衣時間。



開啟　選擇程式　按下按鈕　啟動

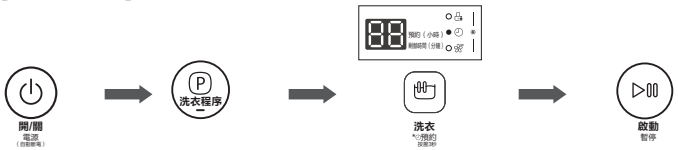
預約

設置預約功能

1.選擇程序

2.按“洗衣”鍵3秒，直到預約燈亮起，選擇預約時間。

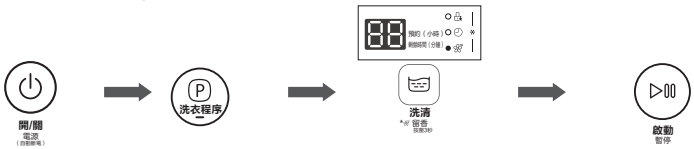
3.按【啟動/暫停】鍵開始預設操作



開啟　選擇程式　按住按鈕3秒　啟動

留香

這是一項附加功能，選用該功能可以增加衣物的香味。



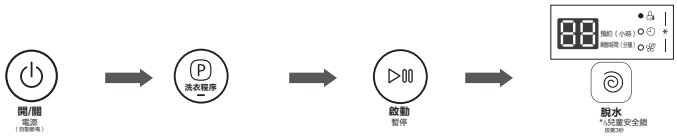
開啟　選擇程式　按住按鈕3秒　啟動

操作

■ 選項



兒童安全鎖
避免兒童誤操作。



開啟　選擇程式　啟動　按住按鈕3秒

⚠小心！

- 如果將此模式設為開啟而在運作期間打開蓋子時，則蜂鳴器會發出嗶嗶聲，指示燈閃爍，洗衣機將停止供水並停止洗衣/脫水運行，並在打開蓋子約5秒後從洗衣槽中將水排出。
- “兒童安全鎖”將鎖定除【開/關】以外的所有按鈕。

■ 個人化洗程設定

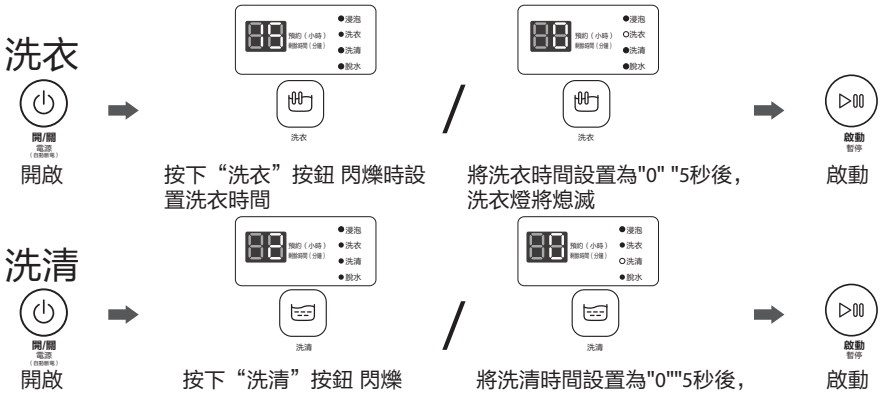
用戶可以根據實際需要選擇洗程，設置洗衣時間、洗清次數、脫水時間、水量和洗程開始時間。



開啟　選擇程式　水位　設置洗衣/脫水時間、洗清次數　啟動

■ 洗衣程式操作

用戶可以根據需要自由設定洗衣、洗清和脫水的單一程序或組合。不同型號的詳細操作如下：

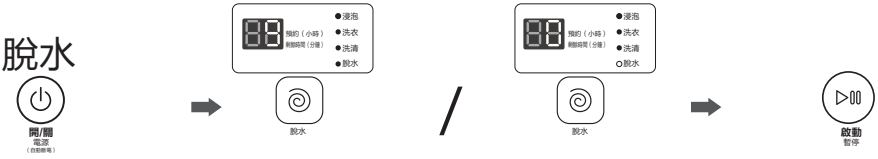


開啟　按下“洗衣”按鈕 閃爍時設置洗衣時間　將洗衣時間設置為"0" "5秒後，洗衣燈將熄滅　啟動

開啟　按下“洗清”按鈕 閃爍時設置洗清次數　將洗清時間設置為"0""5秒後，洗清燈將熄滅　啟動

操作

脫水



開啟　按下“脫水”按鈕 閃爍時設置脫水時間　將脫水時間設置為"0""5秒後，脫水燈將熄滅　啟動

注意!

- 其他程序組合的設定方式與上述例子相同。
  您可以選擇以下參數：洗衣：0–20分鐘；漂洗：0–4次；脫水：0,3–9分鐘。

■ 洗程表

可根據衣物類型選擇洗衣程式。

洗滌程式	
快洗：	適合洗輕汙及夏季衣物。
柔洗：	中/高/低水位選擇，洗衣和脫水節奏柔和、速度緩慢，最大程度的避免衣物磨損和變形
記憶設定：	按"啟動\暫停"以設定記憶設定。如要調用記憶設定， 請按下電源鍵，選擇記憶設定程式，將會出現先前設定的洗程。
槽清洗：	通過間歇性的旋轉，清除洗衣槽內外表面以及波輪上的汙垢。
標準：	標準織物洗程，適用於洗棉織物。 洗衣一次，洗清兩次，脫水時間較長。
牛仔褲：	適用於洗髒污嚴重/較厚重的衣物。
毛毯：	以較強的水流進行較長時間的洗衣程序，所以洗衣效果較好。
強力洗：	嚴重髒汙/厚重衣物。

■ 蓋鎖開啟/關閉

- 洗衣機運行過程中，因蓋鎖開啟，無法打開玻璃上蓋。
- 在洗衣機運行過程中，如果拔掉電源或斷電，玻璃上蓋將無法打開。
- 如需在運行過程中打開玻璃上蓋，請按“啟動/暫停”鍵打開玻璃上蓋。

注意!

- 如果您按下“啟動/暫停”，蓋鎖不會立即解鎖。待洗衣機完全停止後，蓋鎖才會解鎖。
- 如果蓋鎖未正常運作，請停止操作並聯絡售後服務。

操作

■ 洗劑建議使用量

額定容量（kg）	手動水位設定	洗衣劑		柔軟精	
		洗衣粉	洗衣精	普通型	濃縮型
19kg 17kg	113L （段位8）	約 84g–157g	約 54ml–77ml	約 85ml–116ml	約 28ml–39ml
10kg	90L （段位6）	約 48g–80g	約 29ml–51ml	約 53ml–80ml	約 17ml–26ml
4kg	72L （段位4）	約 16g–49g	約 15ml–29ml	約 26ml–53ml	約 13ml–21ml
1kg	44L （段位2）	約17g	約15ml	約27ml	約13ml
	毛毯		約77ml	約116ml	約39ml

注意！

- 僅供參考。

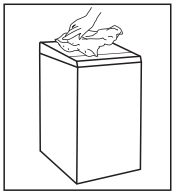
維護

■ 清潔和保養

⚠警告!

- 在開始清潔保養前，請拔掉洗衣機插頭，並關閉水龍頭。

■ 清潔外箱



妥善維護洗衣機可延長其使用壽命。必要時，可用稀釋的非研磨性中性清潔劑清潔表面。如有水溢出，請立即用乾布擦拭。嚴禁放入尖銳物品。

注意!

- 禁止使用甲酸及其稀釋溶劑或相等物，如酒精、溶劑或化學品等。

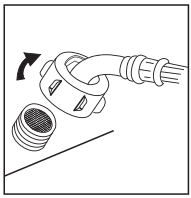
■ 清潔進水口濾網

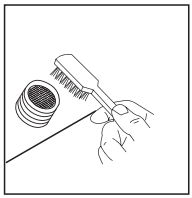
注意!

- 如果進水口的水壓下降，必須清潔進水口濾網。

洗衣機進水口濾網清洗：

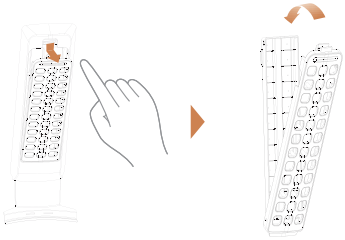
1.從洗衣機背面取下進水軟管。
2.用尖嘴鉗將濾網拔出，清洗後裝回。
3.用刷子清潔濾網。
4.重新連接進水軟管。





棉絮濾網清潔

1.洗衣機有內建的棉絮濾網。可在洗程中收集棉絮。
2.建議每10次洗程後清潔一次棉絮濾網。
3.取出濾網並用水清洗，然後放回洗衣機中。



■ 故障排除

如果洗衣機在運行過程中無法啟動或停止，請先根據下表找出問題的解決方法。否則，請聯絡服務中心。

描述	檢查項目
未洗衣	電源是否關閉。 水量是否達到所需水位（如果水量未達到所需水位，洗衣機不會運作）。 洗衣機是否設置為"預約"洗衣模式。（只有在預約時間到達時才會開始運作）。
沒有水流入	電源是否關閉或保險絲是否燒斷。 供水是否中斷或水壓是否過低。 進水軟管是否正確連接，水龍頭是否打開。 進水閥濾網是否被髒汙堵塞。 在按下電源開關後，是否按下"啟動/暫停" 按鈕。
排水異常	排水軟管末端是否放置過高。 排水軟管末端是否浸入水中以及被堵住。
脫水異常	上蓋是否關閉。 大部分衣物是否集中在洗衣槽的一側，或者洗衣機中是否裝了太多衣物。 洗衣機是否放置不穩或是否傾斜。（地面不平整）。

說明	原因	解決方案
E1	注水異常的警報。	檢查水龍頭是否打開。
E2	放水未完成的警報。	檢查排水軟管端部是否放置過高，是否浸入並堵塞。
E3	洗衣和脫水前未關閉上蓋的警報。	關上桶蓋。
E4	脫水時洗衣負載不平衡。	用手將衣物均勻分佈在洗衣槽內。
E7−1 E7−2 E7−4 E7−5	具有危險故障的警報(制動器線路、制動器、感測器發生異常)	如按下電源鍵後出現E7−1 E7−2 E7−4 E7−5，請致電服務中心。 如運作期間出現E7−1 E7−2 E7−4 E7−5，請按電源按鈕停止機器。
FXX	其它	如果解決方法無效，請致電服務中心。

注意！

- 檢查後，請嘗試再次使用洗衣機。如果問題仍然存在或顯示幕再次顯示其他警報代碼，請致電服務中心。
- 按下"啟動/暫停"，以消除錯誤代碼顯示。

維護

■ 技術規格

標準水壓	0.03MPa~0.8MPa
標準使用水量	209L
標準水量	97L

型號	洗衣容量	淨尺寸（寬*深*高，單位：mm）	含排水軟管（寬*深*高，單位：mm）	淨重	額定功率	電源供應
AW-T08DU1800MTA(MG)	17.0kg	654x677x1025	654x800x1025	54.5kg	600W	110V~, 60Hz
AW-T08DU2000QTA(MG)	19.0kg	654x677x1025	654x800x1025	54.5kg	600W	110V~, 60Hz

進口商
台灣美芝消費電器股份有限公司
台北市松山區健康路156號9樓
電話：(02)2760-0066

限用物質含有情況標示聲明書

Declaration of the Presence Condition of the Restricted Substances Marking

設備名稱: 全自動洗衣機，型號（型式）：AW-T08DU1800MTA(MG) AW-T08DU2000QTA(MG)						
	限用物質及其化學符號					
單元Unit	鉛 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr^{+6})	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
PCB機板(電源板、變頻板、小板)	—	○	—	○	○	○
洗衣電動機	○	○	○	○	○	○
排水牽引器	○	○	○	○	○	○
水位感應器	○	○	○	○	○	○
進水閥	○	○	○	○	○	○
電源線組	—	○	○	○	○	○
內部配線	○	○	○	○	○	○
塑膠外殼材質	○	○	○	○	○	○
配件（進水管、封底底板、排水管）	○	○	○	○	○	○

備考1.〝超出0.1 wt %〞及〝超出0.01 wt %〞係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。

備考2.〝○〞係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。

備考3.〝－〞係指該項限用物質為排除項目。